



# **Руководство пользователя**

**Прилавок-витрина с обогревом**

**RTR-76L , RTR-96L, RTR-136L, RTR-186L**



Благодарим вас, за то, что вы остановили свой выбор на нашей продукции и приобрели ее. Чтобы правильно и эффективно использовать наше оборудование перед началом эксплуатации тщательно изучите настоящее руководство

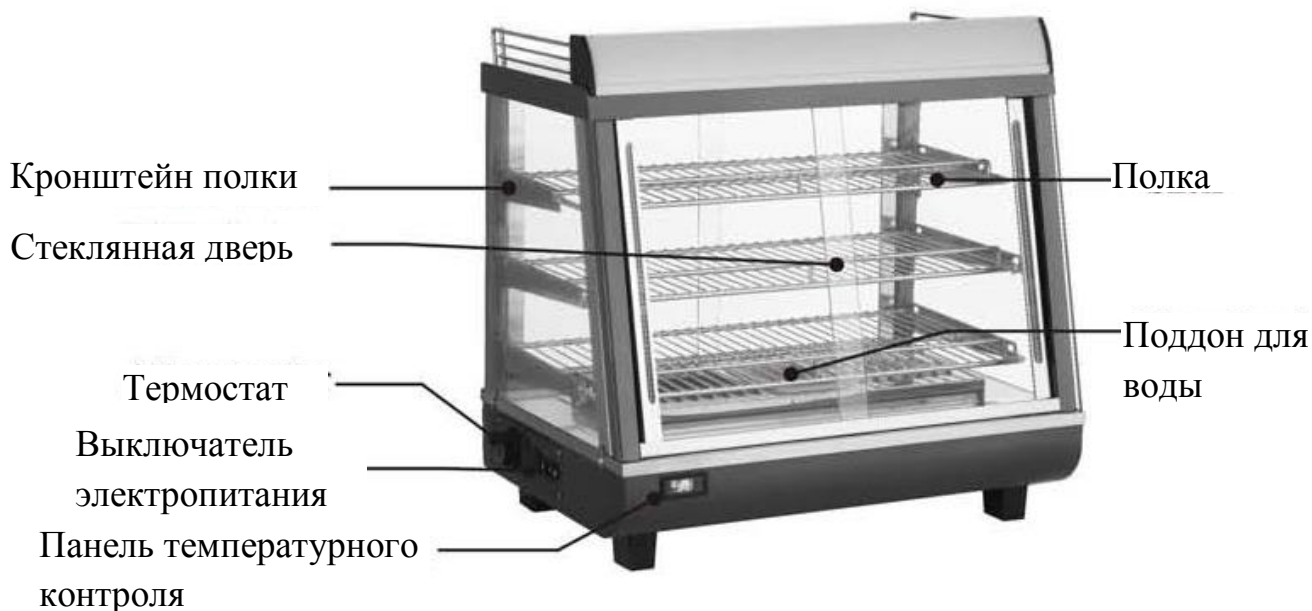
## Оглавление

- 2. Общие сведения
- 2. Устройство и основные компоненты
- 2. Безопасность
- 3. Подготовка и электропитание
- 3. Установка и эксплуатация
- 5. Очистка и техническое обслуживание
- 6. Меры предосторожности
- 6. Основные параметры
- 6. Принципиальная электрическая схема

## Общие сведения

1. Настоящее руководство является важным источником информации и справочником по установке, эксплуатации и техническому обслуживанию устройства.
2. Знание инструкций по безопасности и эксплуатации, приведенных в настоящем руководстве, обеспечивает безопасность и правильность эксплуатации устройства.

## Устройство и основные компоненты



## Безопасность

- ✘ Для предотвращения возникновения опасных ситуаций и обеспечения максимальной эффективности внесение любых изменений, не утвержденных изготовителем, не допускается.  
Эксплуатация устройства допускается только в технически исправном и безопасном состоянии.
- ✘ Не допускается оставлять устройство без присмотра в процессе эксплуатации. Не разрешайте детям близко подходить к устройству.
- ✘ Хранить руководство в безопасном месте. При передаче/продаже устройства третьей стороне руководство передается вместе с устройством.
- ✘ Эксплуатацию устройство производить в соответствии с настоящим руководством и рекомендациями по технике безопасности.
- ✘ Устройство предназначено только для эксплуатации внутри помещений.
- ✘ Любое вмешательство в устройство, сборка и техническое обслуживание проводятся только квалифицированным представителем службы поддержки клиентов.
- ✘ Данное устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, лицами, не обладающими опытом и знаниями, иначе как под наблюдением или после обучения использованию устройства лицом, ответственным за обеспечение безопасности.
- ✘ Не допускать игры детей с устройством.

- ✳ Руководство по эксплуатации не предназначено для лиц (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, лицами, не обладающими опытом и знаниями.

## Подготовка и электропитание

<p><b>Оригинальный разъем питания</b> Проверить надежность заземления электрической розетки.</p> 	<p><b>Совместное использование розетки не допускается</b> Подключение устройства к розеткам совместно с другими приспособлениями может привести к нагреву кабелей и пожару.</p> 
<p><b>Соблюдайте меры предосторожности при обращении с кабелями</b> Неисправность или повреждение кабеля могут привести к утечке тока и пожару.</p> 	<p><b>Не допускается мытье поверхности устройства водой</b> Не допускается мытье поверхности устройства водой – это может привести к утечке тока.</p> 
<p><b>Не допускается наличие поблизости легковоспламеняющихся и взрывоопасных веществ</b> Не допускается хранение внутри устройства легковоспламеняющихся и взрывоопасных веществ, например, эфир, бензин, алкоголь, адгезивы и взрывчатые вещества. Не допускается наличие рядом с устройством опасных веществ.</p> 	

## Установка и эксплуатация

### Установка

- ✳ Установить устройство на ровной и безопасной поверхности, достаточно прочной, чтобы выдержать вес устройства, и не чувствительной к воздействию тепла.
- ✳ Не допускается установка устройства на легковоспламеняющуюся поверхность (скатерть, ковер и т.п.).
- ✳ Не допускается размещение устройства рядом с открытыми каминами, электропечами/дугowymi печами/электрообогревателями и другими источниками тепла.
- ✳ Установить устройство в месте с удобным доступом к розетке.

## **Эксплуатация**

- ✳ Перед первым включением очистить внутренние поверхности и решетки мягкой тканью и мягким моющим средством. Тщательно высушить устройство.
- ✳ Вынуть поддон из устройства. Установить поддон внутри устройства и заполнить водой.
- ✳ Подключить устройство к розетке с заземлением в одной точке.
- ✳ Установить температуру как указано для соответствующих продуктов питания в диапазоне от 30° С до 90° С.
- ✳ Показания температуры внутри прилавка-витрины выводятся на дисплей на передней панели.
- ✳ Разложить продукты питания в соответствующие контейнеры, после этого поместить их на обогреваемый прилавок-витрину и закрыть раздвижную дверь устройства.
- ✳ Некоторые детали устройства могут быть очень горячими, продукты питания размещать на прилавке-витрине или извлекать их оттуда в защитных перчатках.
- ✳ Продукты питания сохраняются теплыми при заданной вами температуре.
- ✳ Размещать или извлекать продукты питания можно через дверцу с задней стороны.
- ✳ При необходимости внутреннее освещение включается выключателем, установленном на устройстве.
- ✳ В промежутках между эксплуатацией отсоединить устройство от розетки.

## **Очистка и техническое обслуживание**

- ✳ Перед началом производства ремонтных работ или работ по очистке проверить отсоединение устройства от розетки, выдержать устройство до охлаждения.
- ✳ Не допускается использование кислотных моющих средств, попадание воды в устройство.
- ✳ Во избежание удара электрическим током не допускается погружать устройство, кабели и разъемы в воду или другие жидкости.
- ✳ Не допускается мытье устройства водой под давлением.

### **Очистка**

- ✳ Очистку устройства проводить на регулярной основе.
- ✳ Очистить внутренние и наружные поверхности устройства мягкой влажной тканью мягким моющим средством.
- ✳ Очистить решетки и корпус мягкой влажной тканью мягким моющим средством.
- ✳ Очистку поддона проводить на регулярной основе. Известковые отложения на поддоне можно удалять обычными моющими средствами или жидкостями.
- ✳ Очистку проводить только мягкой тканью. Применение абразивных средств или губок не допускается – они могут поцарапать поверхности.
- ✳ После очистки мягкой сухой тканью тщательно вытереть насухо и отполировать поверхности.
- ✳ Перед помещением на хранение в сухом месте провести тщательную очистку устройства.

### **Техническое обслуживание**

- ✳ Периодически проверять шнур питания на отсутствие любых повреждений.
- ✳ Эксплуатация устройства при неисправном шнуре не допускается. При повреждении шнура замена производится квалифицированным электриком.
- ✳ Ремонт и техническое обслуживание устройства проводятся только квалифицированным техническим специалистом. Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать устройство.

## Меры предосторожности

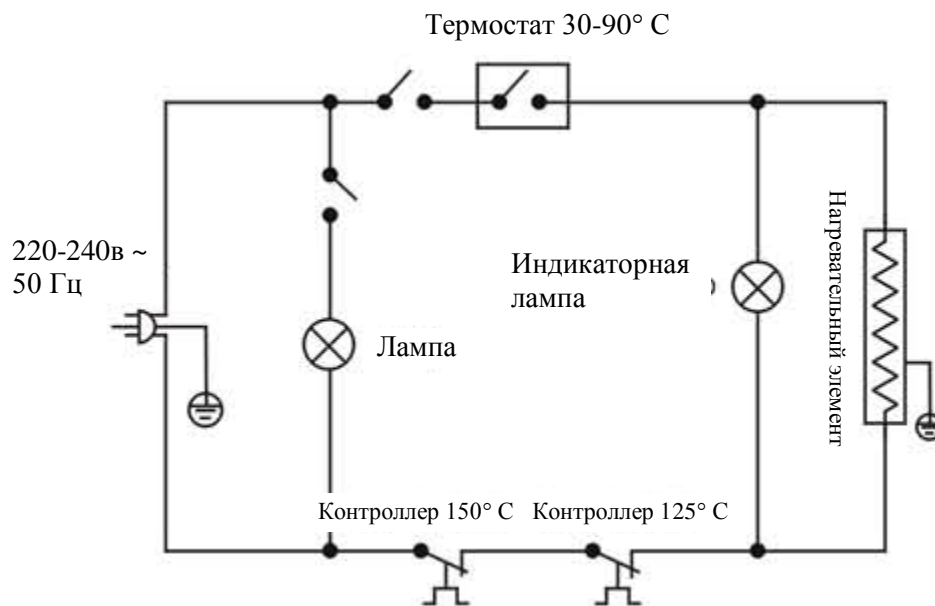
Не позволяйте детям играть с устройством.

- При повреждении шнура питания во избежание возникновения опасной ситуации шнур подлежит замене изготовителем, представителем отдела обслуживания клиентов или лицами, обладающими соответствующей квалификацией.

## Основные параметры

Модель	RTR-76L	RTR-96L	RTR-136L	RTR-186L
Температурный диапазон (°C)	30-90	30-90	30-90	30-90
Общая расчетная потребляемая мощность на входе (Вт)	800	1000	1100	1800
Номинальный ток (А)	3.7	4.2	4.8	8.2
Номинальное напряжение (в)	220-240	220-240	220-240	220-240
Номинальная частота (Гц)	50	50	50	50
Емкость хранения (л)	76	96	136	186
Мощность лампы (Вт)	1.44*3 (Светодиодная)	1.44*3 (Светодиодная)	1.44*3 (Светодиодная)	1.44*3 (Светодиодная)
Вес нетто (кг)	21.2	33.5	41.5	53.5
Класс водозащищенности	IP × 4	IP × 4	IP × 4	IP × 4
Габаритные размеры (мм)	345×484×662.5	675.5×484×662.5	915×485×695	1214.6×551×662.5
Размеры тары (мм)	408×551×695	738×551×695	974×551×695	1278×551×695

## Принципиальная электрическая схема



## Примечание

1. В случае изменений окончательными являются принципиальная электрическая схема и параметры на паспортной табличке изделия.
2. Изменения в конструкцию устройства могут быть внесены без уведомления.



### Значение перечёркнутого изображения мусорного контейнера:

Не допускается выбрасывать электрические приборы вместе с бытовыми несортированными отходами, устройства выбрасывать только в специальных пунктах сбора.

За сведениями о системах сбора обращаться в местную администрацию.

При утилизации электрических приборов на полигонах для захоронения отходов или свалках существует вероятность просачивания опасных веществ в подземные воды и их попадания в пищевые цепочки, что, в конечном счете, приведет к опасности для вашего здоровья и благосостояния.

При замене старых электрических приборов новыми оператор розничной торговли юридически обязан принять ваш старый электрический прибор для утилизации, по крайней мере, бесплатно.



### Осторожно! Горячая поверхность!



По вопросам гарантии, ремонта и технического обслуживания данного оборудования обращайтесь в ООО «СЦ Деловая Русь», 125167 г.Москва ул.Красноармейская, дом 11, корпус 2 т. 8-495-956-3663.

<http://www.sc.trapeza.ru>